

PANEL BROCHURE CONTENT -- SPANISH

[WILL BE INCLUDED IN INITIAL MAILING TO HOUSEHOLD.]

Exterior

Left Panel

¿Qué es el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos?

El Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos es un gran panel piloto de encuestas de representación nacional dirigido por la Oficina del Censo de los Estados Unidos. El objetivo del panel piloto es recopilar la opinión pública sobre una variedad de temas y obtener información que pueda utilizarse para mejorar e informar a futuras encuestas. El panel piloto también probará las formas útiles y procedimientos que puedan utilizarse para desarrollar e implementar paneles en el futuro. El panel piloto estará compuesto de hogares y personas que viven en los Estados Unidos y que han aceptado a ser contactados e invitados a participar en encuestas dirigidas por la Oficina del Censo y otras agencias federales.

¿Cómo fui seleccionado(a) para el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos?

Su dirección es una de más de 5,000 direcciones en los Estados Unidos que fue seleccionada al azar para participar. Para que el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos tenga éxito, es importante contar con participantes que representen a la nación en general. Nos comunicamos con su hogar para ver si alguien que vive ahí pudiera reunir los requisitos para participar en el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos.

Middle Panel

Para obtener más información, puede comunicarse con el equipo del Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos de RTI:

Al 1-866-558-0774 de 9:00 a.m. a 12:00 de la medianoche, de lunes a jueves; de 9:00 a.m. a 11:00 p.m. los viernes; de 10:00 a.m. a 9:00 p.m. los sábados y de 1:30 p.m. a 11:00 p.m. los domingos (hora del este).

Por correo electrónico a askuspanel@rti.org

También puede saber más sobre el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos visitando la página <https://askuspanel.rti.org>

Número de OMB: ####-####

Fecha de vencimiento: ##/##/####

Right Panel

The Ask U.S. Panel logo

U.S. Census Bureau logo

Interior

[SEPARATE INTO LEFT, MIDDLE, AND RIGHT PANELS BASED ON SPACING, STARTING WITH THE LEFT PANEL.]

¿Por qué debe participar mi hogar?

La participación en el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos es voluntaria. No hay consecuencias por negarse a responder cualquiera de las preguntas. Sin embargo, su cooperación es importante porque asegurará que los resultados de la encuesta representen una visión precisa de todo el país. Sus respuestas no solo representan a su hogar, sino también a cientos de hogares similares. La información que usted proporcione ayudará a la Oficina del Censo de los Estados Unidos y a otras agencias federales participantes a entender mejor la opinión pública sobre una variedad de temas e informará y mejorará cómo se recopilan los datos en el futuro. Usted puede decidir no tomar parte en el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos, pero debido a que los hogares seleccionados son elegidos al azar, ningún otro hogar o persona pueden tomar su lugar. Al tomar parte en el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos, usted representará los puntos de vista y las opiniones de muchas otras personas como usted.

¿En qué consiste la participación en el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos?

Si alguien de su hogar es seleccionado, entonces le invitaremos a unirse al Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos. Los miembros del panel completarán primero una breve encuesta para confirmar que reúnen los requisitos, seguida de una encuesta de inscripción de 20 minutos para unirse al panel. Una vez que los miembros estén inscritos en el panel piloto, se les invitará a que completen una encuesta adicional de 15 minutos más adelante en el 2022. Las encuestas serán sobre una variedad de temas, tales como alimentos y nutrición, transporte, empleo y educación. Se les pedirá a los panelistas que formen parte del panel piloto por hasta 1 año; sin embargo, la participación en las encuestas individuales es voluntaria.

¿Recibo algo por participar?

Sí. Como muestra de agradecimiento, los miembros del panel recibirán \$20 dólares por completar la encuesta de inscripción inicial y \$10 dólares adicionales por completar la encuesta de 15 minutos más adelante en el 2022.

¿Cómo van a proteger mi privacidad?

La Oficina del Censo de los Estados Unidos, así como las agencias federales de estadísticas asociadas y RTI se comprometen en asegurar su privacidad. Toda su información se mantendrá privada. Todas las respuestas de la encuesta se combinarán con las respuestas de muchas otras personas y se reportarán en forma de resumen. Nuestro interés solo está en la combinación de todas las respuestas y no en las respuestas individuales de las personas. Su nombre y otra información que le identifique nunca serán asociados con las respuestas que proporcione en las encuestas; esta información se recopila solo para comunicarnos con usted y así poder enviarle su invitación a futuras encuestas. Su privacidad está protegida hasta donde lo exija ley.

¿Quién patrocina el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos?

La Oficina del Censo de los Estados Unidos es el principal patrocinador del Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos. Otras agencias federales también contribuirán con el financiamiento y patrocinio de encuestas realizadas por el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos.

¿Quién es RTI International?

La Oficina del Censo de los Estados Unidos se ha asociado con RTI International (RTI), una organización sin fines de lucro dedicada a realizar estudios de investigación ubicada en Carolina del Norte, para establecer y administrar el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos. RTI realiza estudios de investigación en Estados Unidos y en el extranjero bajo acuerdos con gobiernos federales, estatales y locales; agencias de servicio público; universidades y fundaciones y clientes comerciales. Puede obtener información sobre RTI visitando el sitio www.rti.org.

¿Cómo puedo saber si el Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos es legítimo?

Usted se puede comunicar con el encargado de la recopilación de datos del Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos de RTI, Dustin Williams, por correo electrónico a askuspanel@rti.org o con la Oficina del Censo de los Estados Unidos por correo electrónico a ADRM.pra@census.gov para confirmar la legitimidad del Panel Piloto Preguntamos a Estados Unidos.

También puede encontrar más información sobre el programa de encuestas de la Oficina del Censo de los Estados Unidos <https://www.census.gov/programs-surveys/surveyhelp/faqs.html> (disponible solo en inglés).

El estudio también ha sido aprobado por la Oficina de Administración y Presupuesto de los Estados Unidos (OMB, por sus siglas en inglés). El número de control de OMB para esta recopilación de información es #####-####. La fecha de vencimiento es el DAY/MONTH/YEAR.